

Kúpna zmluva č. 5/ZML/2024

uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení
neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1. Kupujúci:

Názov: **OBEC LUTINA**
Sídlo: Obecný úrad Lutina, 96, 082 57 Lutina
Štatutárny zástupca: Ing. Jarmila Trojanovičová, starostka obce
IČO: 00 327 425
DIČ: 2020711594
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN: SK19 0200 0000 3500 0652 6572
Telefón: 051 / 459 62 32
E-mail: starosta@lutina.sk
(ďalej len „kupujúci“)

2. Predávajúci:

Obchodné meno: **AGRO BILLY s. r. o.**
Sídlo (adresa): Matice slovenskej 4761/3, 080 01 Prešov
Štatutárny zástupca: Mgr. Ján Billý, konateľ spoločnosti
IČO: 44 116 578
DIČ: 2022600140
IČ DPH: SK2022600140
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN: SK [redacted] 3
Telefón: 090 [redacted]
E-mail: agrobilly@gmail.com
Zapísaný v: Obchodný register Okresného súdu Prešov,
oddiel: Sro, vložka č. 20084/P
(ďalej len „predávajúci“)

Článok II. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je predaj a kúpa tovaru „**Traktor s prídavnými zariadeniami**“ pre projekt „*Rozvoj odpadového a obehového hospodárstva – zakúpenie nového traktora a prídavných zariadení k tomuto vozidlu v obci Lutina*“, pozostávajúceho z traktora – 1 kus, zadného závesu – 1 kus, čelného nakladača s adaptérom – 1 kus (lopata - 1 ks), snežnej

radlice – 1 kus, mulčovača – 1 kus a zametacej kefy – 1 kus vrátane dopravy na miesto dodania a zaškolenia obsluhy k traktoru / (ďalej len „tovar“), ktorý je špecifikovaný v prílohe č. 2. cenová špecifikácia tovaru a prílohe č. 1. technické parametre a požiadavky predmetu zákazky, sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a ktorý je výsledkom verejného obstarávania zákazky s nízkou hodnotou na dodanie tovaru podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, vyhlásenej vo výzve na predkladanie ponúk pod č. j. LUT-2024/21-OCÚ zo dňa 19.01.2024.

2. Touto zmluvou sa predávajúci zaväzuje dodať kupujúcemu nový tovar do miesta dodania, previesť na neho vlastnícke práva k dodanému tovaru a kupujúci sa zaväzuje prevziať riadne dodaný tovar a zaplatiť zaň predávajúcemu kúpnu cenu v súlade s článkom IV. tejto zmluvy.
3. Predávajúci sa zaväzuje odovzdať najneskôr pri dodaní tovaru kupujúcemu nasledujúce doklady vzťahujúce sa na dodávaný tovar:
 - a) dodací list a preberací protokol,
 - b) ostatné zákonom stanovené doklady.
4. Predávajúci zároveň prehlasuje, že tovar nemá žiadne právne vady a nie je zaťažený právom tretej osoby.

Článok III.

Termín, miesto dodania a spôsob plnenia

1. Predávajúci sa zaväzuje dodať tovar do miesta dodania v celom rozsahu v termíne najneskôr: do 2 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
2. Miestom dodania tovaru je: Obec Ľutina, Obecný úrad Ľutina 96, 082 57 Ľutina.
3. Predávajúci upovedomí kupujúceho o termíne dodania tovaru do miesta plnenia (dodania) najmenej 3 pracovných dní vopred. Kupujúci vykoná v mieste dodania kontrolu úplnosti dodaného tovaru a je oprávnený tovar odmietnuť, nepodpísať dodací list a preberací protokol, ak tovar nebude mať požadované parametre a kvalitu.
4. Prevzatie tovaru v mieste dodania bude potvrdené podpismi oboch zmluvných strán na dodacom liste a preberacom protokole, na ktorom bude uvedené označenie tovaru a množstvo.
5. Pri dodaní tovaru je predávajúci povinný zaškoliť (pri tovare, ktorý si to vyžaduje v súlade s prílohou č. 1) a odovzdať kupujúcemu všetky doklady, ktoré sa na tovar vzťahujú. Zoznam odovzdaných dokladov a dokumentácie bude súčasťou dodacieho listu a preberacieho protokolu.
6. Zaškolenie (pri tovare, ktorý si to vyžaduje v súlade s prílohou č. 1) a dopravu tovaru do miesta dodania zabezpečí predávajúci na vlastné náklady, a dopravu tak, aby bola zabezpečená dostatočná ochrana pred jeho poškodením a znehodnotením.

Článok IV.

Kúpna cena

1. Kúpna cena za tovar vyplýva z ponuky predávajúceho vo verejnom obstarávaní a je stanovená v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Podrobná cenová špecifikácia je uvedená v bode 2. tohto článku a v prílohe č. 2. tejto zmluvy.

2. Kúpna cena za tovar podľa bodu 1. tohto článku je nasledovná:
- | | |
|--|----------------------|
| Cena celkom za celý tovar spolu bez DPH | 40.975,00 EUR |
| DPH 20 % | 8.195,00 EUR |
| Cena celkom za celý tovar spolu s DPH | 49.170,00 EUR |
3. V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s dodaním tovaru do miesta dodania spolu s DPH v súlade s článkom III. tejto zmluvy.
4. Kúpna cena uvedená v bode 2. tohto článku je cenou maximálnou, konečnou a nemennou.

Článok V. Platobné podmienky

1. Kupujúci neposkytne predávajúcemu preddavok ani zálohu na plnenie zmluvy.
2. Predmet zmluvy (tovar) bude financovaný z úveru, poskytnutého Environmentálnym fondom.
3. Predávajúci vyhotoví faktúru po prevzatí tovaru kupujúcim v mieste dodania a doručí ju na adresu kupujúceho vrátane všetkých príloh v 4 originálnych vyhotoveniach.
4. Predávajúci zodpovedá za správnosť a úplnosť faktúry, ktorá musí mať náležitosti daňového dokladu v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. K faktúre je predávajúci povinný priložiť potvrdený dodací list a preberací protokol podľa článku III. tejto zmluvy.
5. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna alebo neúplná, a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry kupujúcemu.
6. Kupujúci uhradí oprávnené účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania oprávnené účtovanej sumy z účtu kupujúceho.

Článok VI. Nadobudnutie vlastníckeho práva k tovaru

1. Kupujúci nadobudne vlastnícke právo k tovaru jeho riadnym prevzatím v mieste dodania.

Článok VII. Zodpovednosť za vady

1. Predávajúci zodpovedá za to, že tovar podľa článku II. tejto zmluvy má v čase prevzatia zmluvne dohodnuté vlastnosti a že nemá vady, ktoré by znížovali jeho hodnotu alebo schopnosť jeho využitia.
2. Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na dodaný tovar v záručnej dobe v súlade s prílohou č. 1. technické parametre a požiadavky predmetu zákazky. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po riadnom prevzatí tovaru kupujúcim v mieste dodania.

3. Za vady, ktoré vznikli, resp. vyšli najavo v záručnej dobe, nezodpovedá predávajúci iba vtedy, ak boli spôsobené používaním predmetu kúpy v rozpore s návodom na obsluhu dodaným výrobcom, resp. nevhodnými prevádzkovými podmienkami, ktoré nezapríčinil predávajúci.
4. Kupujúci je povinný v prípade vyskytnutia sa vady na dodanom tovare, vadu oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po ich zistení, najneskôr však do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia nárokov z väd na vadnú časť tovaru (reklamácia) zo strany kupujúceho, záručná doba na vadnú časť tovaru prestáva plynúť a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania tejto časti tovaru bez väd.

Článok VIII. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín dodania tovaru dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného tovaru za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s dodaním tovaru z dôvodu pôsobenia vyššej moci (napr. živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk), kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu počas trvania vyššej moci.
2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry vzniká kupujúcemu povinnosť zaplatiť úrok z omeškania vo výške 0,05 % z celkovej sumy za každý deň omeškania.

Článok IX. Odstúpenie od zmluvy

1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou a v ostatných prípadoch stanovených v Obchodnom zákonníku. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej strane oznámené písomne, inak je neplatné a musí v ňom byť uvedený dôvod, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení odstupujúcej strany doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručенú aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná a ak predávajúci neoznámil písomne kupujúcemu zmenu jeho sídla. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po vrátení zásielky.
2. Omeškanie s dodaním tovaru viac ako 15 dní oproti dohodnutému množstvu, dohodnutému termínu dodania tovaru, kvalite a vyhotoveniu sa bude považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy. Predávajúci nemá v takomto prípade právo požadovať úhradu žiadnych vzniknutých nákladov.
3. Nedodržanie záväzku kupujúceho uhradiť oprávnené účtovanú sumu podľa článku V. bodu 6. tejto zmluvy, budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka).

Článok X. Záverečné ustanovenia

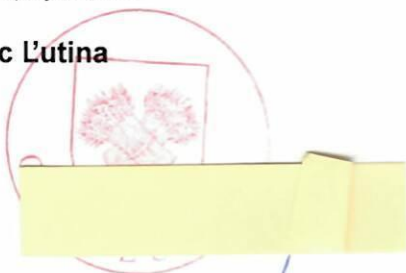
1. Zmluva je platná dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, vedeným Úradom vlády Slovenskej republiky.

2. Túto zmluvu je možné zmeniť alebo doplniť na základe dohody zmluvných strán iba formou písomných dodatkov – zmenou zmluvy v súlade so ZVO, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
3. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.
4. Prípadné spory vzniknuté z plnenia tejto zmluvy budú riešiť zmluvné strany dohodou, v prípade, že to nebude možné, podľa platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
5. Táto zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z ktorých kupujúci obdrží tri rovnopisy a predávajúci obdrží dva rovnopisy.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, súhlasia s ním a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:
Príloha č. 1.: Technické parametre a požiadavky predmetu zákazky
Príloha č. 2.: Cenová špecifikácia tovaru

V Lutine, dňa: 02.02.2024

Za kupujúceho:

Obec Lútna



Ing. Jarmila Trojanovičová
starostka obce

V Prešove, dňa: 01.02.2024

Za predávajúceho:

AGRO BILLY s. r. o.



Mgr. Ján Billý
konateľ spoločnosti

Príloha č. 1 – Technické parametre a požiadavky predmetu zákazky

Predmet zákazky: „**Traktor s prídavnými zariadeniami**“

Traktor - obchodná značka a typové označenie¹: KUBOTA L1522 CAB – 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre, resp. áno/nie
Nový tovar – nepoužívaný	áno
Štvorkolesový traktor s klimatizovanou kabínou	áno
Výkon motora min. 45 HP	Výkon 50,8 HP
Objem valcov min. 2200 ccm a max. 3100 ccm	Objem valcov 2 434 ccm
Objem palivovej nádrže min. 45 l	Objem palivovej nádrže 50 l
Prevodovka synchronizovaná	Áno
Počet rýchlosti vpred a vzad min. 8/8	Počet rýchlosti vpred a vzad 8 /8
Zadný trojbodový záves kategórie II – min. zdvih 1500 kg	Zadný trojbodový záves kategórie II – zdvih 1 750 kg
Záručný a pozáručný servis priamo u zákazníka	Áno
Tovar musí zodpovedať platným právnym predpisom v deň dodania pre premávku na pozemných komunikáciách	Áno
Záručná doba: minimálne 24 mesiacov	Záručná doba 60 mesiacov
Zaškolenie obsluhy a doprava na miesto dodania	Áno
Zadný záves - obchodná značka a typové označenie¹: Zuiberg	
Je súčasťou traktora – 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre, resp. áno/nie
Nový tovar – nepoužívaný	áno
Zadný posuvný a otočný záves	áno
Plne kompatibilný s ponúkaným traktorom	áno
Záručná doba: minimálne 24 mesiacov	Záručná doba 24 mesiacov

¹ uchádzač doplní obchodnú značku a typové označenie

² uchádzač doplní presné parametre tovaru číselnými hodnotami/slovom, nehodiaci výraz (áno/nie) odstráni, resp. prečiarkne

Doprava na miesto dodania	áno
Čelný nakladač s adaptérom - obchodná značka a typové označenie¹: KUBOTA LA1055 EC - 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre, resp. áno/nie
Nový tovar – nepoužívaný	áno
Plne kompatibilný s ponúkaným traktorom	áno
Čelný nakladač s joystikom, paralelogramom	áno
Nosnosť čelného nakladača min. 950 kg	Nosnosť čelného nakladača 1 123 kg
Euroupínací adaptér	áno
Adaptér: 1 ks lopata so šírkou min. 1 500 mm	Adaptér: lopata so šírkou 1 680 mm
Záručná doba: minimálne 24 mesiacov	Záručná doba 24 mesiacov
Doprava na miesto dodania	áno
Snežná radlica - obchodná značka a typové označenie¹: VOLANT PVHU5 - mini 2200 – 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre, resp. áno/nie
Nový tovar – nepoužívaný	áno
Plne kompatibilná s ponúkaným traktorom	áno
Predná snežná radlica šípová s hydraulickým ovládaním	áno
Šírka min. 2100 mm	šírka 2200 mm
Záručná doba: minimálne 24 mesiacov	Záručná doba 24 mesiacov
Doprava na miesto dodania	áno
Mulčovač - obchodná značka a typové označenie¹: STARK 155 s boč. posuvom – 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre, resp. áno/nie
Nový tovar – nepoužívaný	áno
Plne kompatibilný s ponúkaným traktorom	áno
Mulčovač s hydraulickým bočným posuvom a s kardanom	áno
Záručná doba: minimálne 24 mesiacov	Záručná doba 24 mesiacov
Doprava na miesto dodania	áno

¹ uchádzač doplní obchodnú značku a typové označenie

² uchádzač doplní presné parametre tovaru číselnými hodnotami/slovom, nehodiaci výraz (áno/nie) odstráni, resp. prečiarkne

Zametacia kefa - obchodná značka a typové označenie¹: POM AUGUSTOW T801/1 2m – 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre, resp. áno/nie
Nový tovar – nepoužívaný	áno
Plne kompatibilná s ponúkaným traktorom	áno
Zametacia kefa so zberným košom	áno
Záber min. 1500 mm	Záber 2000 mm
Záručná doba: minimálne 24 mesiacov	Záručná doba 24 mesiacov
Doprava na miesto dodania	áno

Identifikačné údaje uchádzača:

Obchodné meno alebo názov: AGRO BILLY s.r.o.

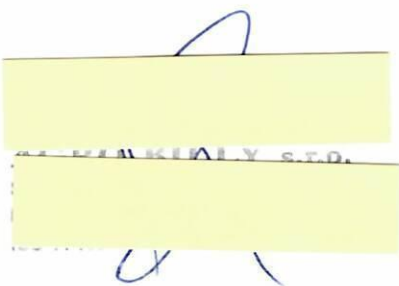
Sídlo alebo miesto podnikania alebo obvyklý pobyt uchádzača: Matice slovenskej 4761/3, 080 01

Prešov

IČO: 44 116 578

Meno a priezvisko oprávnenej osoby: Mgr. Ján Billý

V Prešove, dňa: 01.02.2024


.....
Odtlačok pečiatky a podpis

¹ uchádzač doplní obchodnú značku a typové označenie

² uchádzač doplní presné parametre tovaru číselnými hodnotami/slovom, nehodiaci výraz (áno/nie) odstráni, resp. prečiarkne

Identifikačné údaje uchádzača:

Obchodné meno/názov: AGRO BILLY s.r.o.
 Sídlo/mesto podnikania: Matice slovenskej 4761/3, 080 01 Prešov
 IČO: 44 116 578
 DIČ: 2022600140
 IČ DPH: SK2022600140
 Tel. č.: 0907 555 204
 Email: agrobilly@gmail.com

Príloha č. 2 - cenová špecifikácia tovaru

Názov predmetu zákazky: "Traktor s prídavnými zariadeniami"

Por. č.	Názov položky tovaru	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena za položku (v EUR bez DPH)/ v prípade neplatcu DPH konečná cena ¹	Celková cena za položku (v EUR bez DPH)/ v prípade neplatcu DPH konečná cena
1.	Traktor	ks	1	27 900,00 €	27 900,00 €
2.	Zadný záves	ks	1	0,00 €	0,00 €
3.	Čelný nakladač s adaptérom (lopata - 1 ks)	ks	1	6 675,00 €	6 675,00 €
4.	Snežná radlica	ks	1	1 900,00 €	1 900,00 €
5.	Mulčovač	ks	1	1 700,00 €	1 700,00 €
6.	Zametacia kefa	ks	1	2 800,00 €	2 800,00 €
Cena spolu za predmet zákazky bez DPH v EUR:					40 975,00 €
Hodnota DPH 20 % v EUR:					8 195,00 €
Cena spolu za predmet zákazky s DPH v EUR:					49 170,00 €

V Prešove, dňa: 07.02.2024

Sme platcami DPH.

Meno a priezvisko oprávnenej osoby: Mgr. Ján Billy

Odtlačok pečiatky a podpis/-y štatutárneho/-ných zástupcu/-ov

Pozn.: ¹ Jednotková cena za položku zahŕňa všetky náklady vrátane dopravy na miesto dodania.

² Nehodiace sa prečiarknuť alebo odstrániť!